Education First

Un Anno Scolastico all'Estero

COMUNICAZIONE DELL'UFFICIO SCUOLA AMBASCIATA D'ITALIA A WASHINGTON, USA

16 ottobre 2007

La valutazione dell'adeguata preparazione dello studente sull'intero programma prescritto per l'idoneità alla classe a cui aspira rimane con il Consiglio di Classe e **non pare sia determinante il fatto che lo studente abbia frequentato l'undicesimo o il dodicesimo anno all'estero** perché non viene menzionato nell'Articolo 192 e non esiste una tabella di corresponsione di classi a livello di scuola superiore.

Infatti i due sistemi scolastici (Superiori in Italia e High School negli Stati Uniti) sono, nonostante la diversa percezione del pubblico italiano, sostanzialmente differenti e non esistendo una tabella ministeriale di equiparazione di classi (come invece esiste per le 5 classi di elementari e 3 di media inferiore) il giudizio del Consiglio di Classe sulla adeguata preparazione dello studente e la sua idoneità alla classe a cui aspira **rimane l'unico punto di riferimento per l'accesso alle classi della scuola italiana**.

Lo studente di scambio italiano, che frequenta un anno o 6 mesi in una scuola negli Stati Uniti, viene inserito nella classe undicesima solo perché la scuola americana lo mette a confronto con la realtà scolastica di quel particolare corpo studentesco e, nel quadro generale del profitto degli studenti americani coetanei della dodicesima classe, l'italiano potrebbe risultare scarso in lingua e letteratura e abbassare la media del profitto dell'intera classe. Questo porterebbe alla perdita di quello status o graduatoria nazionale che qualifica la High School presso le Università.

Ufficio Studenti
Consolato Generale d'Italia

Per qualsiasi chiarimento in merito, email: scuola.washington@esteri.it